CREDITS

Translated & Edited by lemonsy
Support the artist by buying the manga when it is available
Do not redistribute or sell

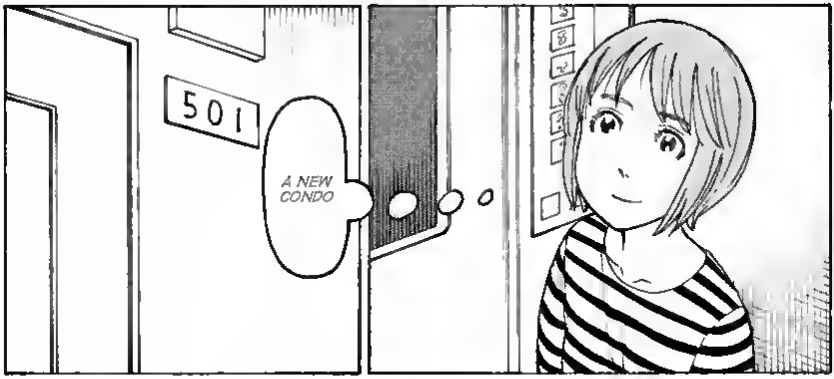
Please visit my websites:
lemonsy.tumblr.com
lemonsy webs com

このホラーシリーズは、普段、ギャグ漫画家として「笑い」を熟考されている先生方に、「恐怖」をお描きいただく企画です。

translated & edited by remansy.tumblr.com

施川ユウキ→カラスヤサトシ→石黒正数→サメマチオ→木下晋也→小坂俊史……

石黒先生の新刊情報 大ヒット推理コメディ それでも町は廻っている 第9巻（少年画報社）、傑作の呼び声高い不思議系ミステリ 外天楼（講談社）は全国書店にて大好評発売中。超かわいい 木曜日のフルット（秋田書店）もずーっと大好評発売中。

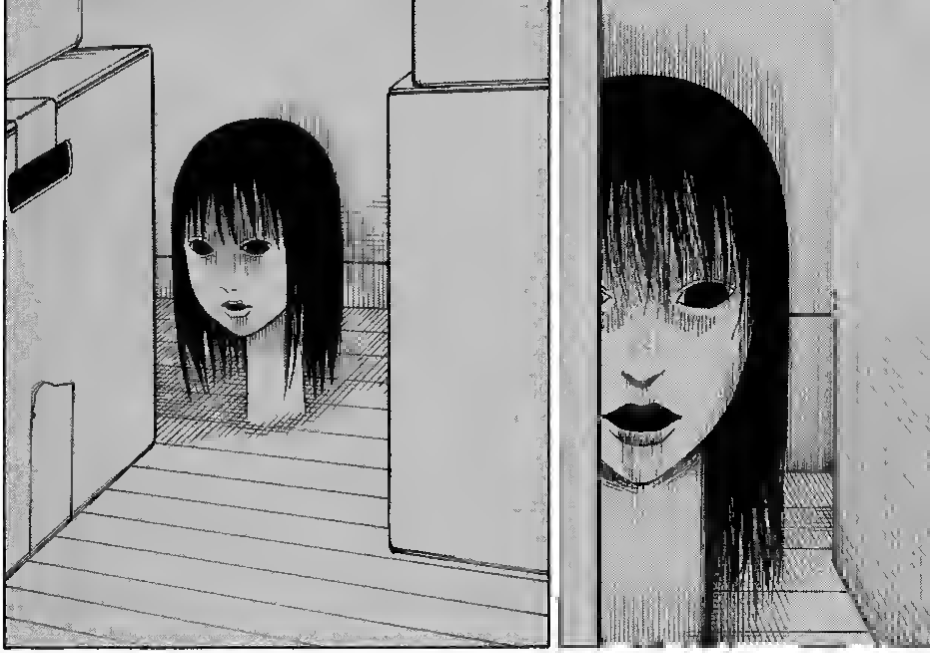


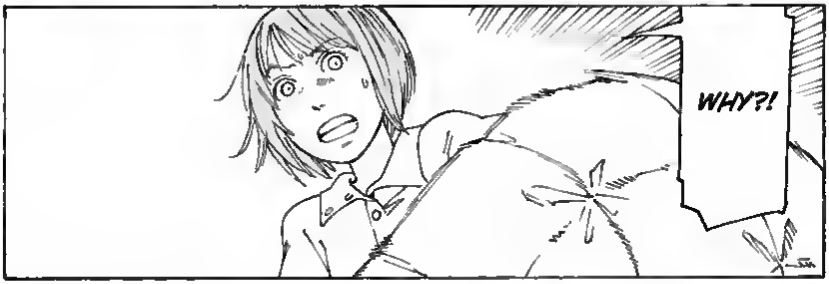
先生からのコメント

はじめまして。普段は主にコメディ漫画を描いているので、ホラーは初めてです。来月もう一回載りますので宜しくお願いします。

石黒正数先生におたよりください。あて先は541ページの読者コーナーにあります。

カーテン まくら
TIME TO CALL IT A DAY, I'LL FINISH THE UNPACKING TOMORROW
A NEW APART-MENT...!!
BUT THIS IS A NEW APART-MENT
NO WAY!!




WHY?!

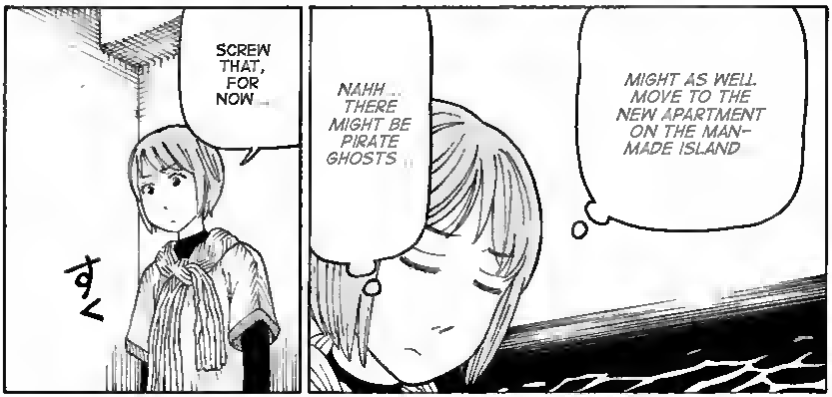
WHY IS THIS NEW APARTMENT HAUNTED?!!

MISTER, I'D LIKE TO ASK SOMETHING
HEY KID!
OOH!
There used ta be an old apartment in place of the current new one
HEY! WHAT DO YOU THINK YOU'RE DOING?!
You can ask the old lady from the bread stall abaut the past

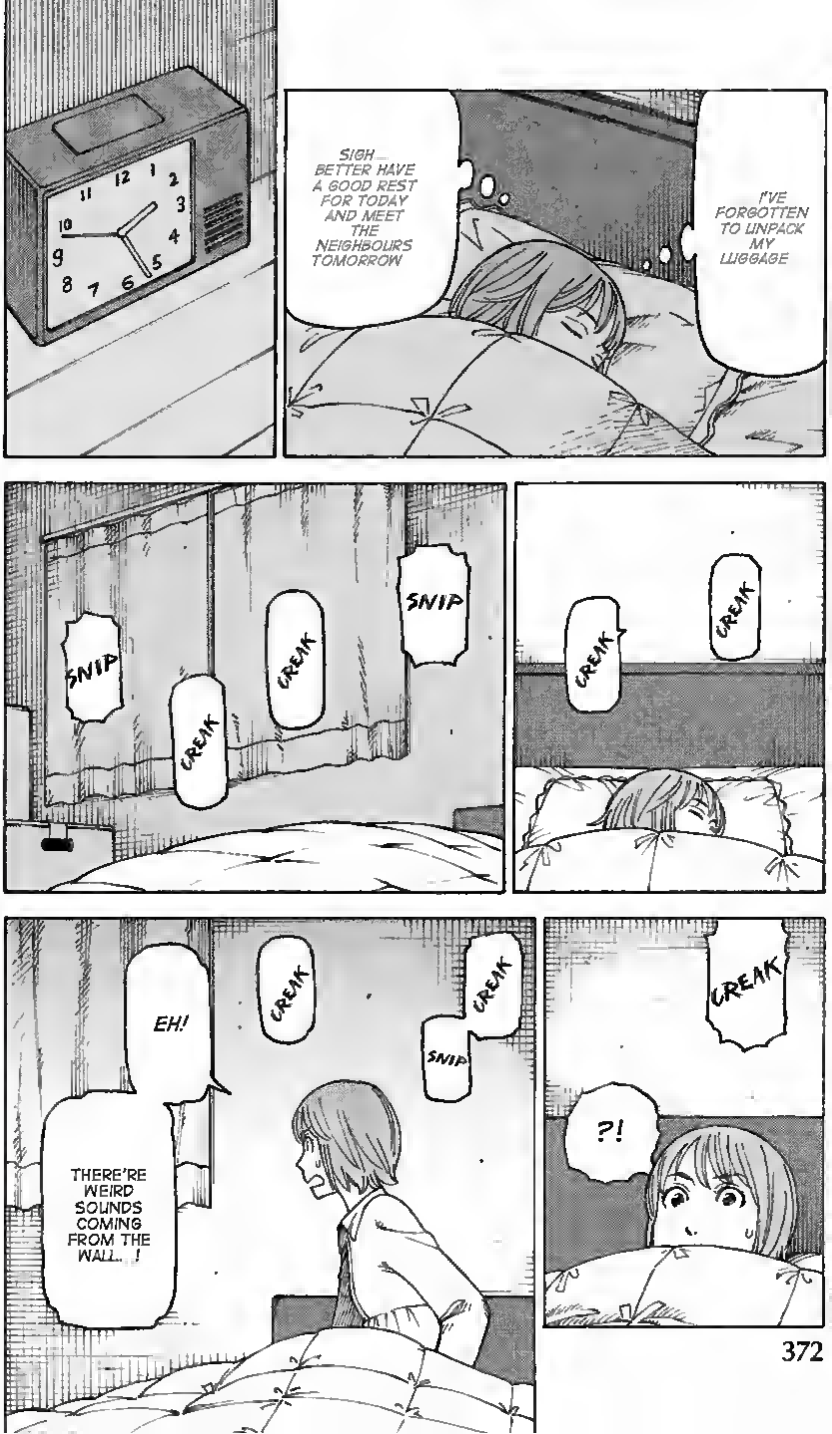
translated & edited by lemonsy tumblr.com

THERE WAS A SUICIDE CASE WHERE THE WOMEN HUNG HERSELF!!
INDEED, THERE WAS AN OLD APARTMENT IN PLACE OF THE NEW ONE
SHE CAME FROM THE OLD APARTMENT!
THE TRUTH BEHIND THE BODYLESS GHOST IS FINALLY OUT!
BUT BECAUSE OF THE HIGH CEILINGS IN THE NEW APARTMENT, THERE WAS A DISPLACEMENT AND ONLY HER HEAD WAS SEEN!
5F
4F
3F
2F
1F
NEW APARTMENT
6F
5F
4F
3F
2F
1F
OLD APARTMENT
SHE STILL HAUNTS THE PLACE EVEN THOUGH THE OLD APARTMENT WAS DEMOLISHED

ISN'T THERE ANY PLACE FOR ME TO HAVE A GOOD REST?
I CAN'T BELIEVE IT ACTUALLY APPEARED...
THERE'S NOTHING I CAN DO EVEN THOUGH I FOUND THE CAUSE...

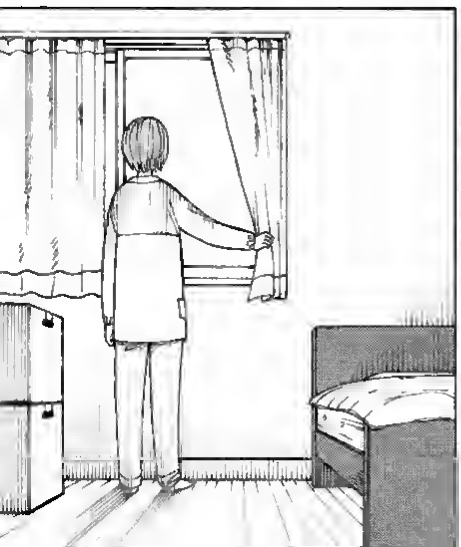

SCREW THAT, FOR NOW...
NAHH... THERE MIGHT BE PIRATE GHOSTS...
MIGHT AS WELL MOVE TO THE NEW APARTMENT ON THE MAN-MADE ISLAND...

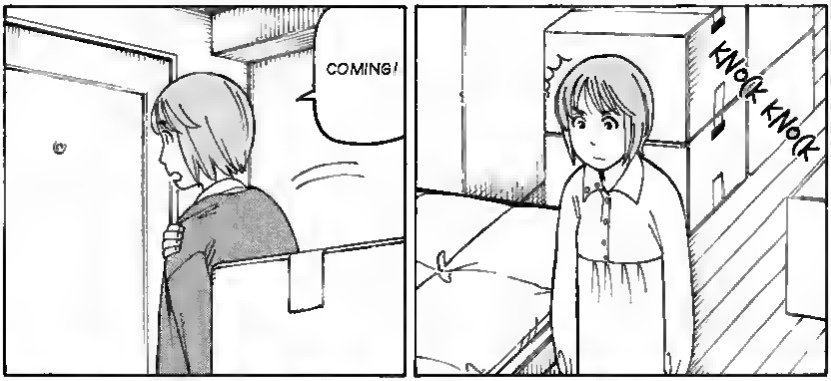
IT SHOULD BE AROUND HERE...
I CAN BLOCK THE GHOST'S HEAD WITH THIS BOX...



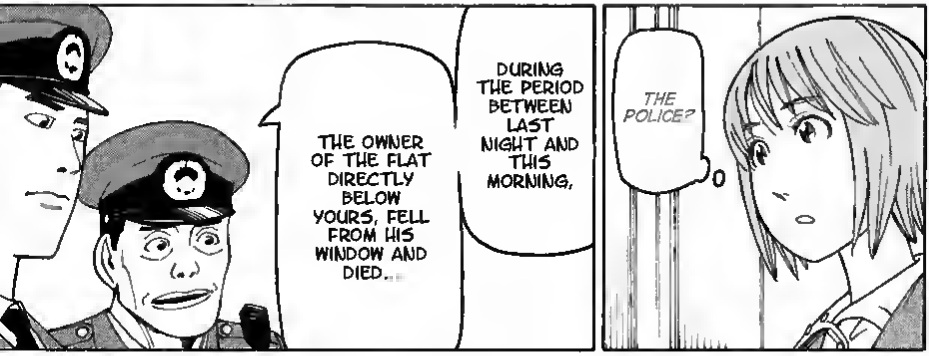
大人気コミックス
ヤングチャンピオンコミックス
YC COMICS
え!? 絵が下手なのに漫画家に? 漫画家10周年を記念してファン待望の初エッセイ集!!! 2度と戻りたくない、僕の青春。
施川ユウキ 絶賛発売中!!

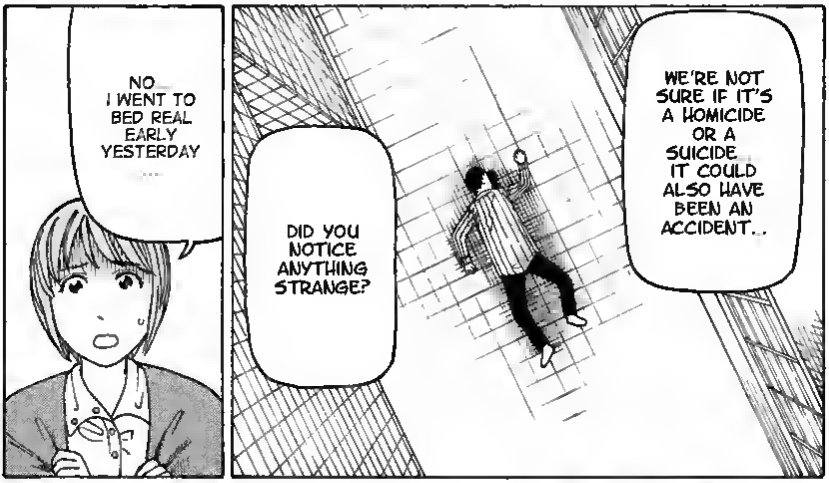
*"LAP SOUNDS ORIGINALLY "LAP音" REFERING TO ANY STRANGE PHENOMENON OF SOUNDS THAT SEEMS TO BE MADE BY GHOSTS E.G. THE RUSTLING OF LEAVES, THE FOOTSTEPS SOUNDS, THE DRIPPING OF WATER, ETC





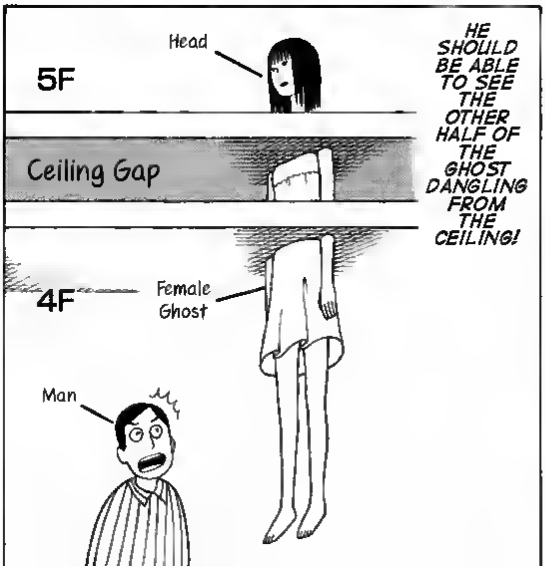
大人気コミックス
A5判 書籍扱いコミックス
花のズボラ飯
夫が単身赴任中でさみしい主婦・花が、自分のためだけにズボラなお料理を作ります！
原作／久住昌之
漫画／水沢悦子
絶賛発売中!!

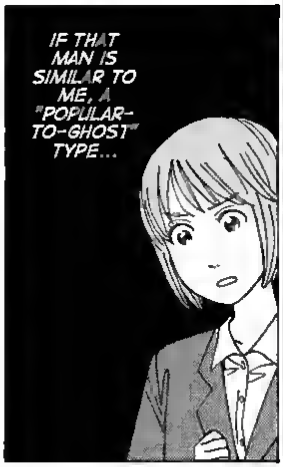

DURING THE PERIOD BETWEEN LAST NIGHT AND THIS MORNING,
THE OWNER OF THE FLAT DIRECTLY BELOW YOURS, FELL FROM HIS WINDOW AND DIED..
THE POLICE?


NO... I WENT TO BED REAL EARLY YESTERDAY...
DID YOU NOTICE ANYTHING STRANGE?
WE'RE NOT SURE IF IT'S A HOMICIDE OR A SUICIDE... IT COULD ALSO HAVE BEEN AN ACCIDENT..

PLEASE INFORM US IF YOU RECALL ANYTHING RELEVANT

DON'T TELL ME... THE LAP SOUNDS YESTERDAY WERE MADE BY THIS DECEASED MAN...
CREAK
SNIP





大人気コミックス
A5判書籍買いコミックス
COCOON コクーン
憧れも、初恋も、誘惑も、死も。新進気鋭の作家が描く新たな戦争エポックメイキング。
今日マチ子
絶賛発売中!!

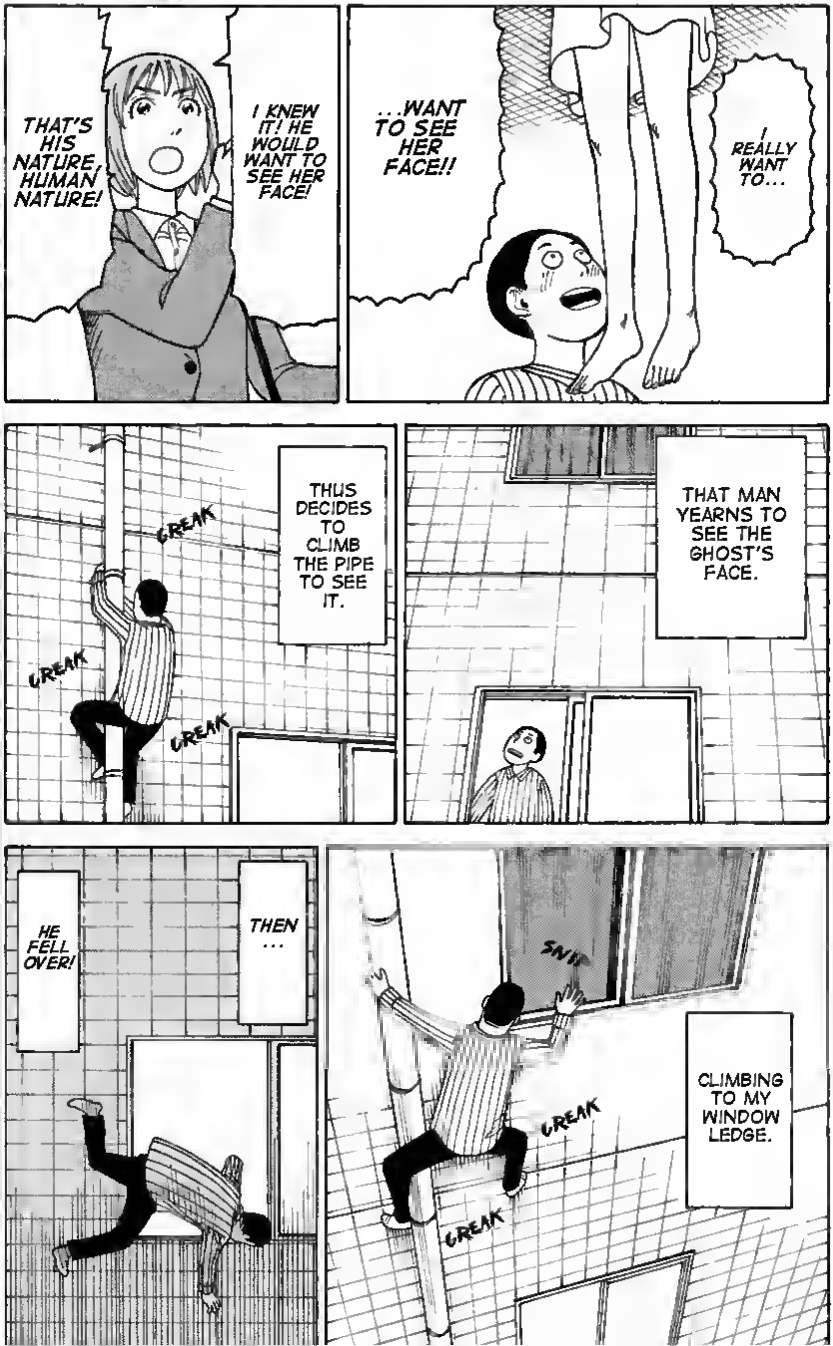
Elegance イブ

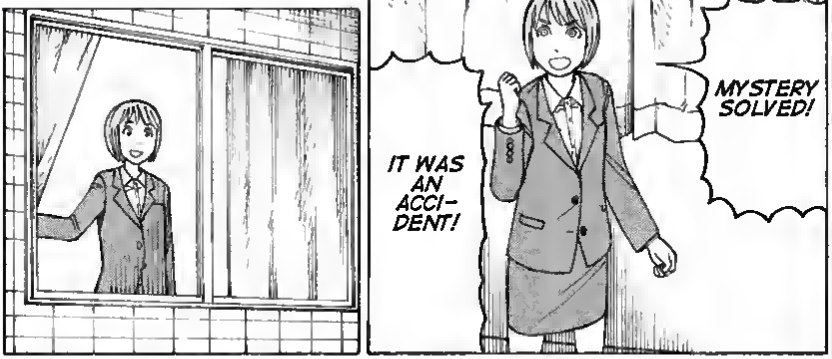
12月26日(月)発売 Elegance イブ 2月号

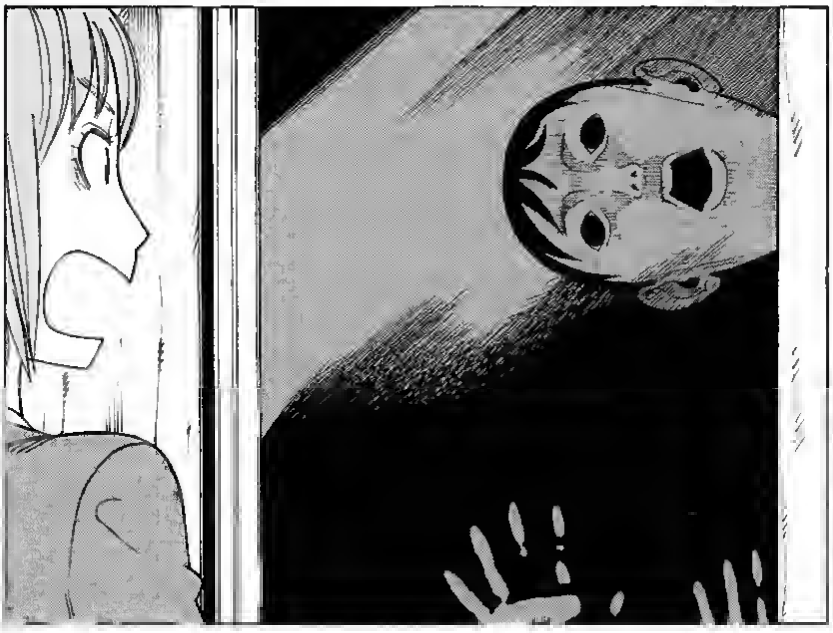
ずれ／窓

石黒正数

人気ショート作家、一挙2話掲載！







大人気コミックスALC DX
嫁姑の拳 I〜V
痛快、爆笑、ストレス解消！ありえねー！衝撃の家庭内格闘技！
函岬誉
絶賛発売中!!

Elegance イブ

12月26日(月)発売 Elegance イブ 2月号 大ヒット御礼！表紙&特製カラーピンナップ第一弾！

花のズボラ飯 原作 久住昌之 漫画 水沢悦子 空前の大ヒット！誰でもカンタン♪ぐうたら主婦のグルメショート！

translated + edited by remonsy.tumblr.com

●初ホラーなのにこの面白さ!! ギャーすごい! ぎゃー来月も掲載!? ギャー嬉しいぎゃー!!

◆『新築』おわり◆

translated + edited by lemonsy.tumblr.com